



RD4U-Board-CLD(2025)17-UA

Переклад затверженого
документа.

Офіційний текст англійською
мовою.

**РЕЄСТР ЗБИТКІВ,
ЗАВДАНИХ АГРЕСІЄЮ РОСІЙСЬКОЇ ФЕДЕРАЦІЇ
ПРОТИ УКРАЇНИ**

Рішення Ради

Категорія A2.3 - Серйозні тілесні ушкодження

Група G-A2.3-000002

**(учасники бойових дій, які надали документальні докази тілесних
ушкоджень)**

23 вересня 2025

м. Гаага

www.RD4U.claims

ТЕХНІЧНЕ РЕЗЮМЕ	2
I. ВСТУП.....	3
II. МЕТОДОЛОГІЯ.....	3
III. ОЦІНКА.....	4
IV. РІШЕННЯ.....	6

ТЕХНІЧНЕ РЕЗЮМЕ

1. Ідентифікатор Групи в RCMS	G-A2.3-000002
2. Дата подання на розгляд Ради	18 вересня 2025 р.
3. Категорія заяв, поєднаних у Групу	A2.3 - Серйозні тілесні ушкодження
4. Опис	Заяви стосовно учасників бойових дій, які містять документальні докази спричинених тілесних ушкоджень
5. Кількість заяв	75
6. Подано Заявниками від свого імені	75
7. Подано Представниками з використанням Цифрових повноважень	0
8. Подано одним з батьків або опікуном чи піклувальником	0
9. Подано через ЦНАП	0
10. Дані з інтегрованих реєстрів або баз даних	• Єдиний державний демографічний реєстр
11. Дані зовнішніх джерел	Ні
12. Використання методів і прийомів масової обробки заяв	Групування
13. Використання ШІ в обробці	Ні
14. Рекомендація Виконавчого Директора	Внести всі Заяви до Реєстру

I. ВСТУП

1. Ця Група складається з 75 заяв («Заяви») у Категорії A2.3 - Серйозні тілесні ушкодження.
2. Заяви були розглянуті Секретаріатом відповідно до статті 19 Правил про Заяви.

II. МЕТОДОЛОГІЯ

3. Для визначення Заяв цієї Групи Секретаріат застосував такі критерії
 - a. Заяви подані фізичними особами, які є громадянами України;
 - b. Заяви подані повнолітніми особами від свого імені;
 - c. Заяви стосуються серйозних тілесних ушкоджень;
 - d. Заявники є членами Збройних сил України (за винятком небойового персоналу);
 - e. події, що спричинили тілесні ушкодження, відбулися на міжнародно-визнаній території України;
 - f. відповідно до інформації, поданої Заявниками, тілесні ушкодження були спричинені: (i) обстрілом, (ii) насильницькими діями на тимчасово окупованих територіях, (iii) вибухом мін або інших вибухових пристроїв, або (iv) іншими подіями, пов'язаними з міжнародно-протиправними діями Російської Федерації;
 - g. Заяви містять документи, які *prima facie* підтверджують твердження Заявника щодо наявності тілесних ушкоджень та причинно-наслідкового зв'язку між тілесним ушкодженням та міжнародно-протиправними діями Російської Федерації;
 - h. події, що спричинили тілесні ушкодження, відбулися 24 лютого 2022 року або після цієї дати; та
 - i. Заяви відповідають загальним вимогам, викладеним у статтях 10 і 13 Правил про Заяви, а також технічним вимогам, передбаченим статтею 17 Правил про Заяви.
4. Рада розглянула критерії та методологію, застосовані Секретаріатом для визначення та відбору Заяв у Системі управління Заявами про відшкодування збитків («RCMS»), для включення таких Заяв до цієї Групи. Крім того, Рада оцінила перевірку, проведену Секретаріатом з метою забезпечення відповідності Заяв критеріям прийнятності.

III. ОЦІНКА

5. Стаття 6.5(с) Статуту Реєстру збитків, завданих агресією Російської Федерації проти України («Статут») передбачає, що Рада має «найвищі повноваження у визначенні прийнятності заяв для внесення до Реєстру на основі рекомендації Виконавчого Директора». Згідно зі статтею 2.1 Статуту, роль Реєстру полягає в оцінці та визначенні «прийнятності заяв для включення до Реєстру» та внесення прийнятних заяв «з метою їх майбутнього розгляду та винесення рішення». Реєстр не має жодних юрисдикційних функцій щодо винесення рішень стосовно таких заяв, включаючи визначення відповідальності та призначення будь-яких виплат або компенсації.
6. Виходячи з цього, Рада вважає, що при виконанні своїх функцій відповідно до Статуту, її роль обмежується встановленням того, чи були дотримані критерії прийнятності поданих заяв, які викладені у статті 2.2 Статуту та статті 18 Правил про Заяви. Встановлення такого факту здійснюється шляхом застосування стандарту *prima facie*, що передбачає розгляд доказів та інформації, викладених у рекомендації Виконавчого Директора.
7. Відповідно до статті 18 Правил про Заяви заяви є прийнятними для внесення до Реєстру, якщо вони відповідають таким критеріям:
 - a. заяви подаються належним Заявником або від його імені;
 - b. заяви стосуються збитків, втрат чи шкоди, що сталися 24 лютого 2022 року або після цієї дати;
 - c. заяви стосуються збитків, втрат чи шкоди, що сталися на території України в межах її міжнародно визнаних кордонів, включаючи її територіальні води; та
 - d. заяви стосуються збитків, втрат чи шкоди, завданих міжнародно-протиправними діями Російської Федерації в Україні або проти України.
8. Заяви не вносяться до Реєстру, якщо вони є явно необґрунтованими.
9. Заявниками цієї Групи є фізичні особи - громадяни України, які подали заяву від свого імені. Рада зазначає, що Заяви в цій Групі стосуються серйозних тілесних ушкоджень, зазнаних фізичними особами, які належать до Збройних сил України і, отже, можуть бути визнані учасниками бойових дій.¹ Рада нагадує про свої попередні висновки, що заяви щодо смерті або зникнення учасників бойових дій можуть бути внесені до Реєстру, якщо вони в усіх інших аспектах відповідають застосовним критеріям прийнятності і що прийняття рішень по суті цих заяв та щодо основоположних правових принципів залишається за майбутньою Комісією

¹ До цієї Групи не входять заяви стосовно членів складу Збройних сил України, які не відносяться до учасників бойових дій, як-от медичний і духовний персонал.

з розгляду заяв.² Цей висновок також застосовний до Заяв щодо серйозних тілесних ушкоджень. Отже, Рада вирішила, що за загальним підходом Заяви у цій Групі можуть бути внесені до Реєстру, якщо вони в усіх інших аспектах відповідають застосовним критеріям прийнятності.

10. Заяви стосуються серйозних тілесних ушкоджень. Усіх тілесних ушкоджень було спричинено 24 лютого 2022 року або після цієї дати, виходячи з дати події, зазначеної Заявниками, а також інформації з медичних довідок або інших документальних доказів (наприклад: звіти поліції, судові документи, або фотографії), що додаються. Події, що спричинили згадані тілесні ушкодження, відбулися в межах міжнародно-визнаних кордонів України.
11. Заяви стосуються тілесних ушкоджень, спричинених (i) обстрілом, (ii) насильницькими діями на тимчасово окупованих територіях, (iii) вибухом мін або інших вибухових пристроїв, або (iv) іншими подіями, пов'язаними з міжнародно-протиправними діями Російської Федерації. Крім того, Заяви містять документи, які *prima facie* підтверджують твердження Заявника про причинно-наслідковий зв'язок між згаданою подією та міжнародно-протиправними діями Російської Федерації.
12. Щодо тілесних ушкоджень, спричинених наземними мінами, Рада зазначає, що неможливо визначити в кожному окремому випадку, чи був відповідний пристрій встановлений Російською Федерацією чи Україною. Однак, відповідно до міжнародного прецедентного права, Рада вважає, що для цілей внесення заяви тілесні ушкодження, спричинені наземними мінами, є безпосереднім і передбачуваним наслідком агресії Російської Федерації в Україні або проти України, незалежно від того, яка сторона їх встановила.³
13. Таким чином, Рада доходить висновку, що критерії прийнятності для внесення заяв до Реєстру, викладені в статті 18 Правил про Заяви, дотримані.

² Рішення Ради щодо Групи G-A2.1-000002 (від 17 березня 2025 р.) RD4U-Board-CLD(2025)04 [7], [11]. Рішення Ради щодо Групи G-A2.2-000001 (18 червня 2025 р., виправлене 23 вересня 2025 р.) RD4U-Board-CLD(2025)11-corr [8], [15].

³ Див. матеріали Комісії з розгляду заяв щодо Еритреї та Ефіопії, Заява Ефіопії про відшкодування збитків, Остаточне рішення, 17 серпня 2009 р., XXV RIAA 631 [391] («Комісія вважає, що смерть і тілесні ушкодження, спричинені наземними мінами, є підставою для компенсації, якщо вони сталися внаслідок мін, які були встановлені в районах і в періоди, за які Еритрея несе відповідальність згідно *jus ad bellum*. Це включає смерть і тілесні ушкодження, спричинені вибухами, що сталися після періодів відповідальності, а також втрати, спричинені мінами, встановленими будь-якою зі сторін»).

IV. РІШЕННЯ

14. Відповідно до статей 2.2 і 6.5(с) Статуту та статей 21(7) і (8) Правил про Заяви, Заяви Групи **G-A2.3-000002**, сформованої в RCMS, вносяться до Реєстру.

Підпис

Роберт Спано
Голова Ради Реєстру збитків України

* * *